

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

14 novembre 2013

PROJET DE LOI

**portant assentiment au Protocole,
fait à Bruxelles le 8 mars 2010,
modifiant la Convention entre le Royaume de
Belgique et la République de Corée tendant à
éviter la double imposition
et à prévenir l'évasion fiscale
en matière d'impôts sur le revenu,
signée à Bruxelles le 29 août 1977,
telle que modifiée par la Convention
additionnelle signée
à Bruxelles le 20 avril 1994**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOU MIS À LA SANCTION ROYALE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

14 november 2013

WETSONTWERP

**houdende instemming met het Protocol,
gedaan te Brussel op 8 maart 2010,
tot wijziging van de Overeenkomst tussen
het Koninkrijk België en de Republiek Korea
tot het vermijden van dubbele belasting en tot
het voorkomen van het ontgaan van belasting
met betrekking tot belastingen naar het
inkomen, ondertekend te Brussel
op 29 augustus 1977, zoals gewijzigd
door de Aanvullende Overeenkomst,
ondertekend te Brussel op 20 april 1994**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

Références aux travaux parlementaires
à reprendre lors de la publication de la loi
au *Moniteur belge*

SÉNAT*Documents:***5-2121 - 2012/2013:**

N° 1: Projet de loi.

N° 2: Rapport.

Voir aussi:*Annales du Sénat:* 18 juillet 2013.**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS***Documents:***Doc 53 2976/ (2012/2013):**

001: Projet transmis par le Sénat.

002: Rapport

003: Texte adopté en séance plénière
et soumis à la sanction royale.**Voir aussi:***Compte rendu intégral:* 14 novembre 2013.

Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding
te vermelden bij de bekendmaking van de wet
in het *Belgisch Staatsblad*

SENAAT*Stukken:***5-2121 - 2012/2013:**

Nr. 1: Wetsontwerp.

Nr. 2: Verslag.

Zie ook:*Handelingen van de Senaat:* 18 juli 2013.**KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS***Stukken:***Doc 53 2976/ (2012/2013):**

001: Ontwerp overgezonden door de Senaat.

002: Verslag.

003: Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan
de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.**Zie ook:***Integraal verslag:* 14 november 2013.

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (DOC 53 2976/001).

Bruxelles, le 14 novembre 2013

*Le président de la Chambre
des représentants,*

*La greffière de la Chambre
des représentants,*

André FLAHAUT

Emma DE PRINS

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 53 2976/001).

Brussel, 14 november 2013

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*